

GUÍA DE TRANSPORTE COMUNITARIO

AÑO ACADÉMICO DE SEPTIEMBRE A MAYO
DE LUNES A VIERNES, DE 9 A. M. A 5 P. M., EXCEPTO LOS DÍAS FESTIVOS UNIVERSITARIOS



Para personas con discapacidades,
ancianos y personas
con animales de servicio

¿Qué es el transporte comunitario?



Columbia University ofrece servicio de transporte en ómnibus gratuito para la comunidad, de lunes a viernes, de 9 a. m. a 5 p. m. El servicio de transporte funciona todo el año, con un horario más limitado en verano.

¿Quién puede utilizar el transporte?



El transporte permite el acceso con silla de ruedas y es gratuito para personas con discapacidades, ancianos y sus acompañantes, además de personas con animales de servicio.

¿Cómo identifico el transporte?



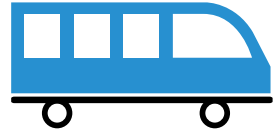
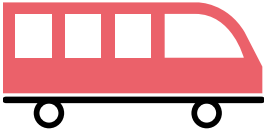
El servicio de transporte se ofrece a través del transporte intercampus de Columbia. Busque la etiqueta **Columbia Community Shuttle** junto a las puertas del transporte. Esto identifica al transporte intercampus para su uso.

¿Dónde se detiene el transporte?

El transporte conecta 96th Street, el campus Morningside, el Centro Médico y el Hospital Harlem con paradas en los siguientes lugares cerca de las estaciones de metro:

- **Columbia University Irving Medical Center**
- **Harlem Hospital**
- **125th Street y Broadway**
- **116th Street y Broadway**
- **96th Street y Broadway**

¿Rojo, verde o azul?



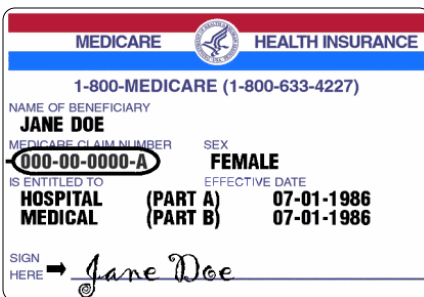
Durante el año académico, la ruta es atendida por tres ómnibus de transporte designados como Rojo, Verde y Azul. Verá estos colores usados en el mapa del transporte en la página 6 y sus horarios en las páginas 9-15.

Puede saber qué ómnibus está en su parada desde la pantalla de la parte delantera del ómnibus. Durante el verano, la ruta se realiza en un ómnibus sin designación del color.

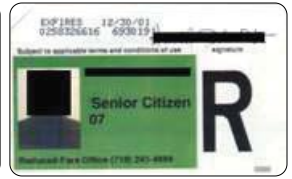
¿Necesito un documento de identidad para hacer uso del transporte?

Todos los pasajeros deben presentar una identificación válida al hacer uso del transporte. ID aceptados:

- **Tarjeta de seguro médico de Medicare**
- **Tarjeta de identificación Access-A-Ride**
- **MetroCard para ciudadanos de edad avanzada o personas con discapacidades**



ID aceptables (cont.)



¿Cómo puedo llegar a destinos frecuentes?

Columbia University Irving Medical Center

- Desde las calles 96th, 116th y 125th, tome los **transportes Rojo, Azul o Verde**.

Harlem Hospital

- El servicio al Harlem Hospital se proporciona a través del **transporte Verde** solamente.

125th Street

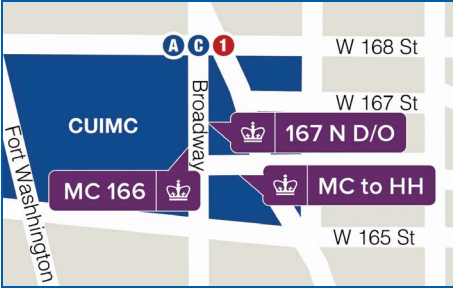
- Los **transportes Rojo, Azul o Verde** a 125th Street.

96th Street

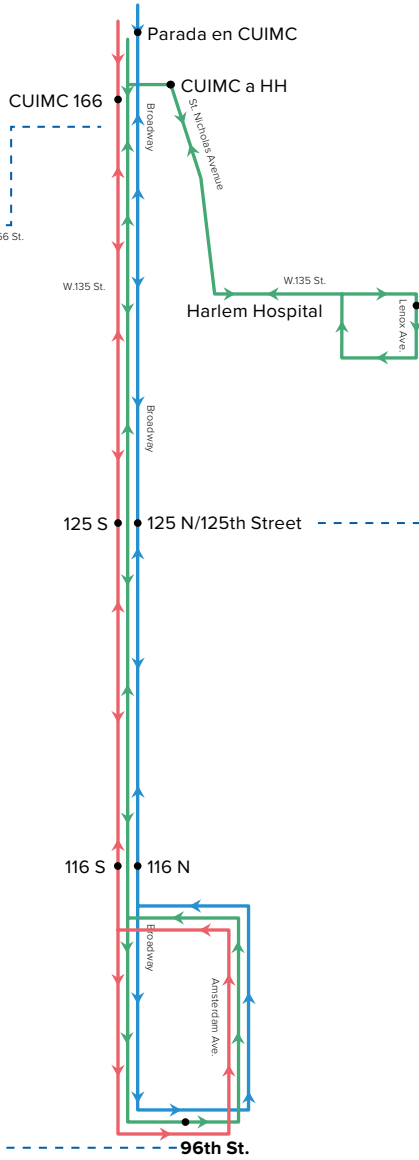
- Desde todas las paradas en dirección sur, tome el **transporte Rojo, Azul o Verde** para llegar a 96th Street.

Ruta del transporte intercampus

Paradas de CUIMC

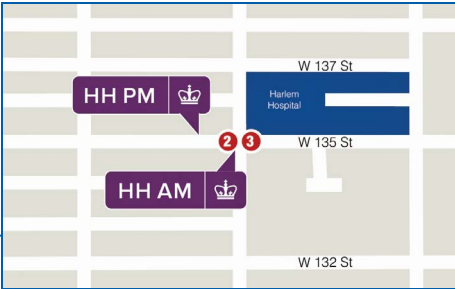


Parada en 96th Street

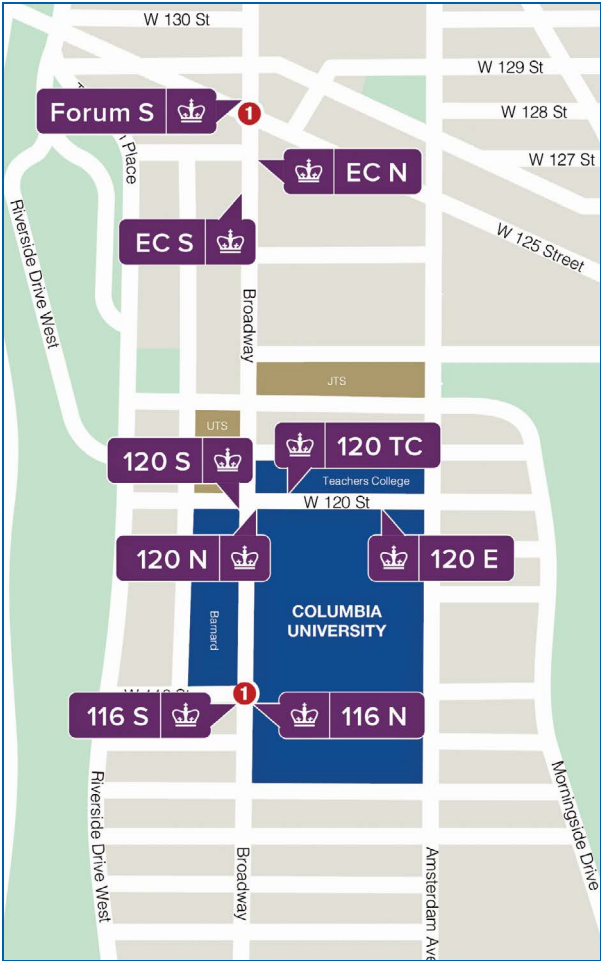


- LEYENDA**
- TRANSPORTE VERDE
 - TRANSPORTE AZUL
 - TRANSPORTE ROJO

Parada en Harlem Hospital



Paradas en 125th Street y 116th Street



¿Dónde espero el transporte?



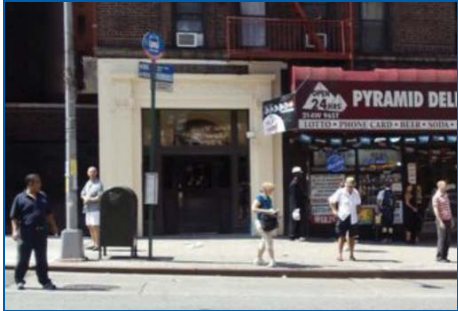
Actualizamos algunas paradas para cumplir con las regulaciones del DOT/MTA. Busque los carteles en las paradas de ómnibus de la MTA que indiquen “Columbia University Shuttle”.

Es posible que los ómnibus no se detengan si los pasajeros no están esperando. Le sugerimos que llegue a la parada 5 minutos antes de la hora programada.

Parada en 96th Street

214 W. 96 St.

(W. 96 St. y Broadway: MTA M96/M106)

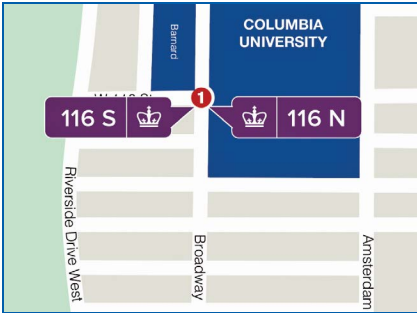


96	116	125	CUIMC a HH	HH	CUIMC
9:50	10:05	10:08			10:25
10:35	10:50	10:53	11:10	11:19	11:35
11:12	11:25	11:28			11:45
12:17	12:35	12:38			12:52
1:00	1:10	1:13	1:30	1:39	1:55
2:11	2:25	2:28			2:45
3:30	3:45	3:48			4:05

Parada en dirección norte en 116th Street

Esquina sureste de 116 St.

(Broadway y W. 116 St.: MTA M4/M4LTD/M60/M104)

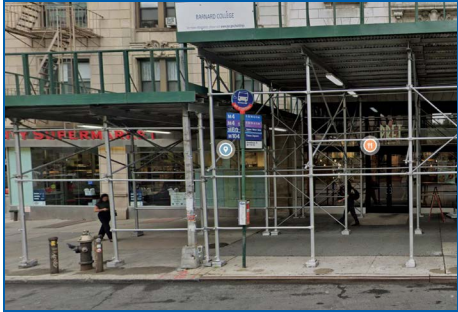


116	125	CUIMC a HH	HH	CUIMC
9:10	9:13			9:35
9:35	9:38			9:55
10:05	10:08			10:25
10:30	10:33			10:50
10:50	10:53	11:10	11:19	11:35
11:25	11:28			11:45
12:00	12:03			12:20
12:35	12:38			12:55
12:40	12:43			1:00
1:10	1:13	1:30	1:39	1:55
1:30	1:33			1:50
2:25	2:28			2:45
2:50	2:53			3:10
3:10	3:13			3:30
3:45	3:48			4:05
4:00	4:03			4:20

Parada en dirección sur en 116th Street

Esquina suroeste de 116 St.

(Broadway y W. 116 St.: MTA M4/M4LTD/M60/M104)



116	96
8:50	9:00
9:40	9:50
10:25	10:35
11:00	11:12
12:00	12:17
2:00	2:11
3:20	3:30

Parada en dirección norte en 125th Street

Esquina sureste de Tiemann Pl.

(Broadway y W. 125 St.: MTA M4/M4LTD/M104)

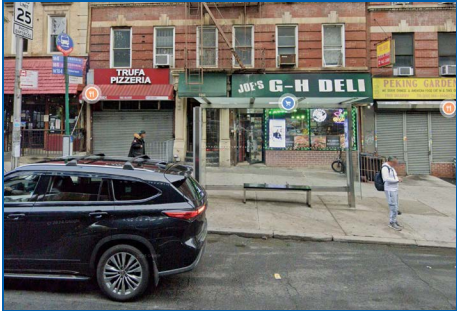


125	CUIMC a HH	HH	CUIMC
9:13			9:35
9:38			9:56
10:08			10:25
10:33			10:50
10:53	11:10	11:19	11:35
11:28			11:45
12:03			12:20
12:38			12:55
12:43			1:05
1:13	1:30	1:39	1:55
1:33			1:50
2:28			2:45
2:53			3:10
3:13			3:30
3:48			4:05
4:03			4:20

Parada en dirección sur en 125th Street

3161 Broadway

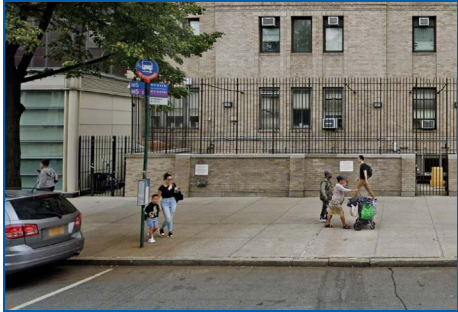
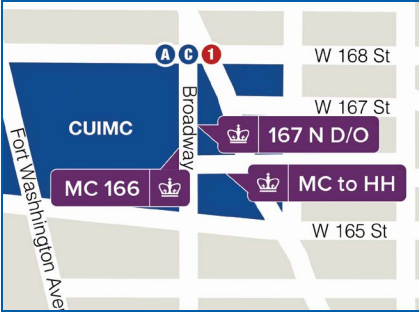
(Broadway y Tiemann Pl.: MTA M4/M4LTD/M104)



125	116	96
8:48	8:50	9:00
9:37	9:40	9:50
10:22	10:25	10:35
10:57	11:00	11:12
11:57	12:00	12:17
12:45	12:50	1:00
1:57	2:00	2:11
3:15	3:20	3:30

Parada en dirección sur de CUIMC

Esquina noroeste de 166 ST.
 (Broadway y W. 167 St.: MTA M5/M5LTD)



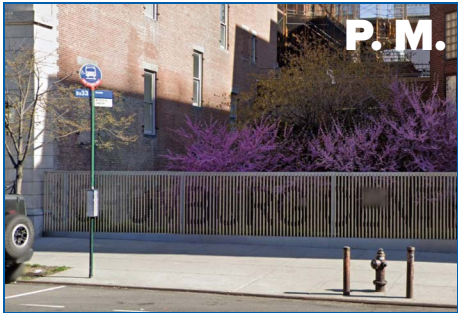
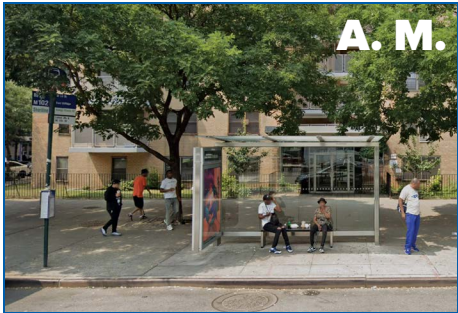
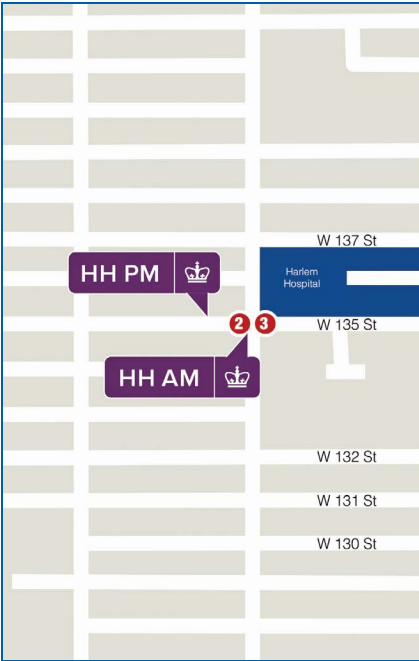
125	MC 166	116	96
9:25	9:37	9:40	9:50
10:10	10:22	10:25	10:35
10:45	10:57	11:00	11:12
11:45	11:57	12:00	12:17
12:35	12:45	12:50	1:00
1:45	1:57	2:00	2:11
3:05	3:15	3:20	3:30

Paradas del hospital Harlem A. M./P. M.

(SOLO TRANSPORTE VERDE)

A. M.: 485 Malcolm X Blvd./Lenox Ave.
(W. 135 St. y Lenox Ave.: MTA M7/M102)

P. M.: Esquina noroeste de 135 St. y Lenox Ave.
(Lenox Ave. y W. 135 St.: MTA Bx33)



CUIMC a HH	HH A. M./P. M.	167 N
11:10	11:19	11:35
1:30	1:39	1:55



Para obtener más información, visite
transportation.columbia.edu
o llame al **212-854-3382**